

伝統とモダンが  
交差する

10/16  
sat.  
11/3  
wed.



まちの  
文化祭

神楽坂まち飛びフェスタ  
2010





# 坂にお絵描き

700mの坂道が  
キャンパスになる日!!

**11/3 (祝) 12:00-15:30**  
会場: 神楽坂通り全域 (雨天中止)  
参加無料

まち飛びフェスタ名物の大アート・パフォーマンス!  
神楽坂の坂下から坂上まで 700m にわたって敷かれた、まるで1本の流れる川のような、真っ白なロール紙に、子供から大人まで、みんなで自由に絵を描いちゃおう! 絵の具や絵筆も十分にありますが、どんどん描いて 700m を埋めちゃいましょう。

主催: 神楽坂まち飛びフェスタ実行委員会  
協力: アディダス ジャパン

江戸よりつづく大道芸  
源 吾朗  
怒濤の声援  
法政大学応援団  
ご注文は? 賑やかなバラード  
クレイジィ エンジェル カンパニー



エントリー  
受付中  
メール受付のみ  
申し込み・お問合せ  
c.garcon.org  
@rotifrance.com  
10/18締切

第4回  
**神楽坂ギャルソンレース**  
**10/24 (日) 15:00-16:00**  
会場: 神楽坂六丁目商店街  
(神楽坂上交差点~赤城神社入り口信号手前)  
参加無料 (雨天中止)

日仏交流の地・神楽坂で今年もやります、パリが本家本元、技と汗と笑いが渦巻くギャルソン(ウェイター)レース。300mの坂道を、トレイに載せたグラスの“ペリエ”をこぼさず誰が一番速く運べるか! ギャルソン(ウェイター、ウェイトレス)はもちろん、我こそは、という俄かギャルソンの参加も大歓迎。果たして誰が有償化? 沿道の応援の皆様が参加できる予想投票もあります。もちろん選手にも投票者にも豪華賞品が待っています。  
主催: 神楽坂まち飛びフェスタ実行委員会  
企画・運営: イブテラス URL www.rotifrance.com  
協力: 神楽坂商店街振興組合、ペリエ

神楽坂芸者衆による  
**お座敷遊び入門講座**  
**10/30 (土)** 第一部 13:00-14:00  
第二部 14:30-15:30  
会場: 東京神楽坂組合・見番  
料金: 2,500円 (定員: 各部40名)

出演: 神楽坂芸者衆  
立方: 千佳、由良子、英子  
地方: 夏栄、ぼたん、眞由美、由みゑ

神楽坂といえば、粋で艶やかな芸者衆。その芸者衆のお稽古場「見番」を、今年もまち飛びフェスタのこの日だけ開放して、お座敷遊びを体験していただきます。芸者衆の華やかな踊りを堪能した後は、ご参加のみなさまも一緒に“お座敷ゲーム”で盛り上がりましょう。芸者衆との一問一答コーナーもありますよ。  
主催: 神楽坂まち飛びフェスタ実行委員会  
協力: 東京神楽坂組合  
チケット販売: 3269-2385 (山下漆器店)  
\*10/1 発売開始 一人二枚まで



**10/17 (日) 12:00-16:00**  
会場: 毘沙門天境内および周辺、赤城神社境内  
**ストリート・アート・ギャラリー**

まち飛びフェスタ伝統の「アートマーケット」がリニューアル。今年は神楽坂のランドマーク、毘沙門天の境内とその周辺、さらにリニューアルした赤城神社境内にてアート作品が展示されます。個性的なアーティストたちによる作品の数々をどうぞご覧ください。ぶらり散歩気分でお立ち寄りませんか?  
主催: 神楽坂まち飛びフェスタ実行委員会



# 神楽坂 まち飛びフェスタ 応援グッズができました



賑やかな神楽坂通りを一步入った路地裏では、気持ちよさそうにお昼寝する猫たちが…。そんな猫ちゃんが、飛騨高山の木のクラフトで知られる、オークヴィレッジの協力により、可愛い木のグッズになりました。神楽坂がいつまでも人にも猫にも住みよい街であってほしいという願いを込めて――

この猫たちの売上げの一部は「神楽坂まち飛びフェスタ実行委員会」に寄付されフェスタの一層の充実のために使われます。  
デザイン: おかめ家ゆうこ [www.okame-ya.com](http://www.okame-ya.com)  
製作: オークヴィレッジ [www.oakv.co.jp](http://www.oakv.co.jp)

**【こねころっ】500円(税込)**  
ねこりんのこどもの「こねころっ」は、ころんとした木のかたまりです。携帯ストラップとしてもお使いいただけます。  
イチイ(赤)カエデ(白)サクラ(紫)  
サイズ: 直径2cm×高さ2cm  
紐の長さ: 約30cm

**【ねこりん】1,300円(税込)**  
日本産の無垢の木をくり抜いて、すべて木でつくった鈴です。手ざわりもよく響きのよい3種の木を選びました。木の種類によって色味、木目、音色がひとつひとつ違います。  
樹種: (赤)イチイ(白)カエデ(緑)ホオノキ  
中の玉は全てカエデ  
サイズ: 直径3cm×高さ4cm  
紐の長さ: 約30cm

**【ねこ箸おき】1,890円(税込)**  
日本産のカエデを安心・安全な米ぬかオイルで仕上げました。和やかなお食事タイムのお供にぜひどうぞ。  
樹種: カエデ  
サイズ: 幅約3cm×高さ3cm

**【ねこ鏡もち(直筆版)】**  
4,725円(税込)  
手ざわりも心地良く、贈り物にもおすすめです。卓上や玄関先に置いて、来客のときなどにさっと鏡を確認できます。  
まち飛びフェスタ期間中に限り、イベント会場でデザイナーが、一匹一匹、あなただけの猫ちゃんを描きます。  
樹種: カエデ  
サイズ: 直径約7cm×高さ4cm  
鏡 直径約5cm

**10月1日発売**  
**ここで売ってます!!**  
◆ 粋まちウェブショップ <http://www.ikimachi.co.jp/>  
◆ まち飛びフェスタ期間中はイベント会場でも販売  
猫ちゃんたちをデザインしたおかめ家ゆうこさんが、その場で一つ一つ顔を描きます。あなただけの猫ちゃんを見つけてください。  
10月17日(日) 赤城神社境内「アートギャラリー」会場  
10月23日(土) 赤城神社「ヒトイキ・シンポジウム」会場  
11月3日(水・祝)「坂にお絵描き」開催日 毘沙門天境内  
◆ そのほか、次の店舗でも扱ってます あかぎカフェ/うす沢/ここん、神楽坂店/KODAMA & Co./貞/椿屋/茶館パレアナ/ふくねこ堂/マグネットポイント//丸岡陶苑/山下漆器店/y クッチーナ

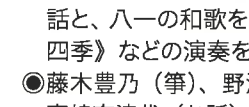
**① 粋な常磐津を聴いてみよう!**  
10月23日(土) / 毘沙門天書院  
◆ 17時～19時30分 ◆ 無料  
◆ 昨年もほぼ満員の盛況でしたが、今年も、粋な神楽坂に縁の深い古典芸能の一つ常磐津(ときわづ)の保存と普及を目指し、その神楽坂で常磐津教室を開かれている常盤津千代太夫師の門下生による演奏会を開きます。さらに、師匠にも一曲演奏していただく予定です。  
◎ 常盤津千代太夫、渡辺喜之、渡辺康成、岡安ひろ子、赤尾敏夫、片山勇 他  
☎ 048-465-2212/070-5564-7632  
主催: 常盤津千代太夫直門「千代の子会」

**② 遠州流綺麗さび茶会**  
10月24日(日) / 毘沙門天境内(雨天の場合、書院)  
◆ 11時～16時  
◆ 500円 定員・予約なし  
◆ 遠州流は大名(武家)茶道の代表的な流儀です。遠州流茶道の紹介をかねた茶会を毘沙門天善國寺で開催します。どなたでも参加できます。気楽にお立ち寄りください。  
☎ 03-5805-9925 [gishio.horiuchi@nifty.com](mailto:gishio.horiuchi@nifty.com)  
<http://www.kochu-an.jp>  
主催: 遠州流茶道 壺中庵 堀内宗長

**③ 観世九阜会 百周年記念特別公演  
二世観世喜之三十三回忌追善**  
10月24日(日) / 矢来能楽堂  
◆ 12時開場、13時開演  
◆ 全席指定 正面S席9,000円 正面A席8,000円  
脇中正面B席6,000円 学生B席3,000円  
要予約(完売の際は当日券の予定はありません)  
◆ 矢来町の矢来能楽堂に本拠地を置く、能楽の団体・観世九阜会が活動100年を記念して行っている公演事業の最終回。先代当主の33回忌追善公演も兼ね、能「花筐」狂言「萩大名」能「融」などを上演する。  
◎ 奥川恒治・小島英明・観世喜之・観世喜正・野村萬(人間国宝)ほか  
☎ TEL03-3268-7311 [yarai@eos.ocn.ne.jp](mailto:yarai@eos.ocn.ne.jp)  
<http://www.kanze.com>  
主催: 観世九阜会  
B特 玉英堂製とら焼き1個サービス

**④ 言の葉風「紅葉狩」編**  
10月23日(土) / 一乃会 神楽坂 遊楽スタジオ  
◆ 13時30分開場、14時開演  
◆ 2000円  
◆ 能の謡曲本文の「朗読」と節のついた「謡」による能の美しい音韻の響き、言葉の響きに着目したイベント。曲の解説、現代語訳を併記したテキストもあり、初めて能にふれる方にも楽しんでいただけます。  
☎ 03-3269-7018 [yugaku\\_studio@yahoo.co.jp](mailto:yugaku_studio@yahoo.co.jp)  
<http://www.ich-no-kai.jp>  
主催: 一乃会  
B特 粗品プレゼント

**⑤ 平城遷都1300年記念  
宮城道雄と「奈良の四季」  
～會津八一の書と筆のしらべ～**  
10月30日(土) / 宮城道雄記念館(大広間&講堂)  
◆ 13時開場、13時30分開演  
◆ 2,500円 定員100名 / 予約有  
◆ 当館には會津八一(歌人・書家)から宮城道雄に贈られた書が多数ありますが、ふだんは公開されていません。それらを特別に展示するとともに、新潟市會津八一記念館学芸員の方のお話と、八一の和歌を歌詞に宮城が作曲した《奈良の四季》などの演奏をお楽しみ頂きます。  
◎ 藤木豊乃(筆)、野澤潤子(筆)、櫻井咲山(尺八)、喜嶋奈津代(お話)  
☎ 03-3269-0208 [www.miyagikai.gr.jp](http://www.miyagikai.gr.jp)  
主催: (財)宮城道雄記念館  
B特 入場料100円割引



**⑥ 遊楽のひとつき～能楽茶話の集い  
～「紅葉狩」編**  
10月29日(金) / 一乃会 神楽坂 遊楽スタジオ  
◆ 14時30分開場、15時開演  
◆ 3000円 定員10名 要予約  
◆ 「能」をより身近に感じていただけるよう、実際の舞台映像を見ながら、能の見方や曲の解説を。さらに神楽坂のお茶菓子をいただきながら、舞台の感想や質問について語らう時間をご用意しております。  
◎ 観世流シテ方能楽師  
☎ 03-3269-7018 [yugaku\\_studio@yahoo.co.jp](mailto:yugaku_studio@yahoo.co.jp)  
<http://www.ich-no-kai.jp>  
主催: 一乃会  
B特 粗品プレゼント

7 徳花師匠の小唄教室

～さあ、みんなで楽しく三味線体験・小唄のお稽古～

10月29日(金) / 毘沙門天書院

19時～21時

前売 2,000円 / 当日 2,500円 定員 60名
チケット販売 毘沙門せんべい福屋 3269-2983、
神楽坂ほてや 3260-1540、さわや 3260-6049、
山下漆器店 3269-2385



◆まち飛びフェスタ恒例、芸者衆の小唄の先生、徳花師匠の小唄指南。今年も昨年同様にお客様への三味線指導もあり、ますます楽しい教室です。もちろん師匠の艶やかな唄もたっぷりご堪能ください。神楽坂の現役芸妓による踊りと三味線が花を添える粋な夜です。

◎春日とよ徳花、ぼたん、春日とよ花扇、舞子

☎ 03-3269-8887

主催：春日とよ徳花

🎫 入場料 1 割引

8 小唄と踊りでお座敷気分 小唄 in 神楽坂 2010

10月31日(土) / 毘沙門天書院

14時30分開場、15時開演

前売 2,000円、当日 2,500円 定員なし / 予約は必須ではありませんがおすすめします

◆「小唄がこんなに面白いなんて！」との声で回を重ねて7回目。各メディアでも活躍中の二人が、楽しいトークを交えながら粋な小唄と踊りをお届けします。スイングするリズムも楽しい、江戸のお座敷ジャズ「小唄」をどうぞ。詳細は「小唄 神楽坂」で検索を。



◎扇和やす (宮澤やすみ)、花柳なぎ嘉乃 (井嶋ナギ)

☎ 03-5261-5424 koutakagura@yahoo.co.jp

http://yasumimiyazawa.infoseek.ne.jp/kouta.htm

主催：宮澤やすみ事務所

🎫 当日バッチ提示で当日券が 2,000円

9 言の葉風「井筒」編

11月3日(水) / 一乃会 神楽坂 遊楽スタジオ

13時30分開場、14時開演

2000円 定員 30名 要予約



◆能の謡曲本文の「朗読」と節のついた「謡」による能の美しい音韻の響き、言葉の響きに注目したイベント。曲の解説、現代語訳を併記したテキストもあり、初めて能にふれる方にも楽しんでいただけます。

◎観世流シテ方能楽師 鈴木啓吾

☎ 03-3269-7018 yugaku\_studio@yahoo.co.jp

http://www.ich-no-kai.jp

主催：一乃会

🎫 粗品プレゼント

10 神楽坂 投扇興の会

10月23日(土) / 割烹「加賀」

10時30分～16時

3500円 (加賀幕の内弁当付き) 定員 50名 / 要予約

◆今年は、東八拳はお休みです。投扇興だけをゆっくり楽しむ会となりました。午前中の第1部は練習、午後には試合形式で、初心者でも十分に楽しめる内容です。着物での参加、カップルでの参加、大歓迎です。

◎紙芝居・ボタン式アコーディオンの出し物もあり

☎ 03-5227-2772 (サザンカンパニー・長岡)

主催：神楽坂まちづくりの会



11 小天狗よったり会(第20回)

10月17日(日)13時～17時 / 毘沙門天書院

13時開演

500円 予約不要

◆今回で20回目に突入いたします。当会も小天狗から大天狗にいよいよなるうというつわもの揃い。年1度のお目見得に皆気合いが入っております。是非、御来場の程、お願い申し上げます。

◎ぬりた亭津久蔵、橘ノ百圓、めずらし家芝楽、柳花楼扇生、福岡民江

☎ 03-3451-3717

主催：小天狗よったり会

12 赤城神社奉納・大学落語会

10月24日(日) / 赤城神社 神楽殿

12時30分開場、13時～17時

無料

◆赤城神社の竣工を記念して、地元の3大学が集まって落語会を開催します。普段は別々に稽古している現役大学生による落語会、どんな噺が飛び出すやら、どうぞお楽しみに。

◎東京理科大学落語研究会、法政大学落語研究会、明治大学落語研究会

☎ http://www.ed.kagu.tus.ac.jp/ochiken/introduction.html

主催：東京理科大学落語研究会

13 パレアナ寄席 古今亭菊之丞の会

10月24日(日) / 茶館パレアナ

11時30分開場、12時開演

2,500円 (おしのごぎ付) 定員 20名 / 完全予約制

◆本格派の道をひたすら邁進する古今亭菊之丞。彼の実力が如何なく発揮される独演会です。回を重ねるごとにどんどん大きくなる師匠の姿を見続けるのはご最良の大いなる楽しみ。落語なんてとおっしゃる方にこそ是非味わってほしいのです。まずは本物を。落語も珈琲もスタートが肝腎。

◎古今亭菊之丞

☎ 03-3235-6951

主催：茶館パレアナ



古今亭菊之丞

14 神楽坂毘沙門寄席

正雀 噺の世界～鳴り物噺

10月28日(木) / 毘沙門天書院

18時30分開場、19時開演

前売 2,200円、当日 2,500円 定員 100名 / チケット販売：山下漆器店 (03-3269-2385) 電話予約：粋なまちづくり倶楽部 (03-3260-6260)



◆名人・彦六師匠譲りの芝居噺がますます冴える林家正雀が、お囃子との掛け合いも見ものの『質屋芝居』でみなさまを「噺の世界」に巻き込みます。「大喜利」はお賑やかにの三味線、太鼓で寄席囃子。芸の街、神楽坂ならではの粋な夜をご堪能ください。

林家正雀

◎林家正雀、林家彦丸 ほか

☎ 03-3260-6260 http://ikimachi.net/

主催：NPO 法人粋なまちづくり倶楽部

15 第11回 アンデルセン童話落語会

10月30日(土) / 毘沙門天書院

13時30分開場、14時開演

木戸銭 前売 2,000円、当日 2,500円 要予約

◆2005年から始まったこの落語会も6年目。大人も子供も楽しめる落語会として好評をいただいております。アンデルセン童話のおもしろさを、落語を講談でお楽しみください。 定員 100名

◎神田織音、柳家喬之進

☎ http://andoraku.net/oplys.html

主催：北欧留学情報センター

🎫 前売り料金で入場できます。

16 東京理科大学 お笑い演芸会

10月31日(日)

/ 東京理科大学6号館1階学生談話室

11時～12時 / 13時～14時

◆理科大OBの落語家桂歌助師匠による古典落語、悠玄亭玉八によるお座敷芸、落語研究部(現役学生)によるフレッシュな落語を披露します。 11:00～12:00 理科大落語研究部による落語 13:00～14:00 桂歌助師匠による古典落語

◎桂歌助、悠玄亭玉八、東京理科大学落語研究部など

☎ 03-5228-8327 (校友・父母支援会)

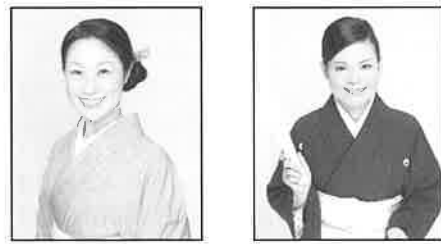
http://www.risoukai-hcd.jp

主催：東京理科大学及び理窓会



⑦ 第二回 華競女伊達 講談二人会

11月2日(火) / 毘沙門天書院
18時30分開場、19時開演〜21時
前売2,000円、当日2,200円 定員100名
人気の若手実力派二人による、伝統話芸の痛快な面白さをお楽しみください。



当日2,200円を2,000円に

⑧ 2010 旅するダンス国内巡回公演 『不思議な場所』

10月23日(土)、24日(日) / セッションハウス
23日: 19時 / 24日: 15時、19時
前売2800円、当日3000円、学生2000円
定員100名/要予約
「家」を舞台に記憶の断片の数々がさまざまな出来事となって蘇ってくるダンス物語。



03-3266-0461 mail@session-house.net
http://www.session-house.net
主催: セッションハウス

⑨ 『世界の同時代リーディングシアター 2010』

4. ハムレットは死んだ、重力なんてない (ドイツ)
5. プロフェッショナル (セルビア)
10月29日(金)〜31日(日)
黒テント作業場(新宿区岩戸町7番地 3階)
29日 19時〜「ハムレット...」
20時15分〜「プロフェッショナル」
30日 15時〜「ハムレット...」
16時15分〜「プロフェッショナル」
31日 15時〜「ハムレット...」
16時15分〜「プロフェッショナル」
(開場は開演の30分前)
1公演1000円(両方ご覧になる場合2000円)
定員50名/予約可能 当日券有り
黒テントが今年から行っている『世界の同時代リーディングシアター 2010』の第4弾、第5弾。日本であまり紹介されていない、海外で今現在活躍



する劇作家の作品を、黒テントの役者たちが言葉だけで表現します。
木野本啓 平田三奈子 重盛次郎 他
03-5225-3634 btt@tokyo.email.ne.jp
http://www.ne.jp/asahi/kurotent/tokyo/
主催: 劇団黒テント
黒テントグッズをプレゼント

スケジュールの見方: 時刻/料金(記載のないものは無料) イベントの内容 出演者 問い合わせ先
パッチ特典: サポーターパッチ(500円)を購入し、提示すると、それぞれの特典がつかます

⑩ 小串俊寿門下生による 神楽坂ハッピー・サククス・アンサンブル

11月3日(祝) / 音楽之友社別館前テラス
13時〜13時40分、14時20分〜15時
小串俊寿(sax)は東京芸大ののちパリ国立高等音楽院をブルミエ・プリ(1位)で卒業。帰国後は〈おじいちゃん、おばあちゃんもhappyに〉を合言葉に〈ハッピー・サククス〉をテーマとして活発な演奏活動を展開。暖かい音色とキレのよいリズム感、美しいフレージングで観客を魅了している。東京音大、昭和音大、尚美学園でも教えており、今回は門下生によるライブ演奏となる。
hori.930@ongakunotomo.co.jp
http://www.ongakunotomo.co.jp
主催: 株式会社音楽之友社

⑪ イタリア歌曲とイタリアデザートを楽しむティータイムコンサート

10月30日(土)、31日(日) / Pizzeria Gelateria Zio
15時15分〜16時15分
1500円(イタリアデザート盛合せと1ドリンク付き)
定員30名/予約可能 当日券有り
11月3日で開店満5周年を迎えるzioから神楽坂の皆さまへ感謝を込めてお送りするティータイムコンサート。多方面で活躍するプロの演奏家の奏でるどこかで聞いたことのあるイタリア音楽の数々とzio特製のデザートをお楽しみください。
Mano(野呂愛美:ソプラノ、津田大介:ピアノ、興梠由貴子:フルート)

03-3267-1995 nfo@zio1995.com
http://www.zio1995.com
主催: Pizzeria Gelateria Zio

⑫ Niwanir (ニワニールプロジェクト)

日程はWebにて要確認(フラワーアレンジメントは、10月21日(木)、28日(木)18時30分〜20時) / niwanir Room501
フラワーアレンジメント:1500〜3000円、コラボレーションライブ:未定
定員30名/要予約
niwanirのRoom501では期間中、コンテンポラリーダンサーとミュージシャンとのコラボレーションライブを開催、さらにお花屋さんとともに、フランス語会話を学びながらフラワーアレンジメント講座を開催します!コラボレーションライブの日程は今後ポスター、webサイトにてお知らせします!



花樂里さん(花屋)、フランス語の先生
03-6457-5525
sugiyama@united-design.co.jp(杉山圭)
hamada@united-design.co.jp(浜田素子)
http://www.niwanir.com/

ベルギーのロータスオリジナル・カラメルビスケットをプレゼント

神楽坂の近隣の方々とふれあいつくり。10月31日は東京理科大学神楽坂キャンパスへ行こう!!

東京理科大学 ホームcomingデー2010 in 神楽坂キャンパス
ふれあいライブステージ
キッズプログラム
お笑い芸会
趣味の広場
10月31日(日) 10:00〜17:00
会場: 東京理科大学 神楽坂キャンパス、神楽坂周辺地区

23 神楽坂まちなみスケッチ会

10月16日(土) / 毘沙門天境内出発
10時集合 参加無料
◆現代の広重として東京の美しい景観を描き続ける市民の会と共に、明治の文豪の足跡の残る石畳と黒塀のまちを描きましょう。前半にはまちあるきも実施。予約不要、スケッチ用具持参の上、どなたでも参加できます。
http://egakukai.com
主催：東京を描く市民の会

24 赤城神社竣工奉祝記念ヒトイキ・シンポジウム 建築家 隈研吾

× 工芸家・作家 稲本正 対談 「新しい神社の柱を考える ～神と人と建築～」
10月23日(土) / 赤城神社「参集殿」
18時開場 18時30分開演
一般1,000円 学生500円
当日先着順受付 17時より整理券発行(定員150名)
◆「赤城神社再生プロジェクト」デザイン監修の隈研吾氏が、客殿、カフェ、地域貢献ルーム等の内装・家具で神社とコラボレーションした、オークヴィレッジ代表稲本正氏と、新しい赤城の柱に込める思いを語ります。
03-6426-1728 http://www.ikimachi.co.jp/ http://www.akagi-jinja.jp/
主催：株式会社 粋まち

25 「神楽坂・和小物・カフェ2」

10月23日(土) / 毘沙門天書院・境内(雨天の場合は境内は縮小又は中止)
12時30分～17時30分
◆入場無料。カフェご利用300円
◆昨年好評でした、神楽坂と着物好きの人達の集まるイベントの第2弾。染め・織り・小物等の着物に関わる職人さんの世界をワークショップ等を交えてご紹介。今年は、女性クリエイターの和の小物も充

実して展示販売。WA・KOMONO・茶屋(境内：雨天中止)を併設、街中でのスタンラリー等、楽しい一時をお過ごし下さい。
info@cocotecafe.net/
http://blog.cocotecafe.net/
主催：着物100人 神楽坂有志

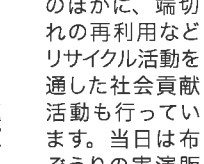


26 ブースでBookMagic@神楽坂

10月25日(月)～31日(日) / りそな銀行神楽坂支店前
11時～16時
◆ご不要になった本やCDをお譲りいただけませんか?ブック・マジックは、皆さまからご寄付を頂いた古本や古CDの買い取り金額を、アフガニスタン、パキスタン、スーダン教育支援・学校建設等の支援活動に役立たせていただく、気軽に参加できる国際協力です。
03-5225-9352
ikedaj@jen-npo.org
http://www.jen-npo.org/
主催：特定非営利活動法人 ジェン (JEN)

27 うれしい!楽しい!牛込ボランティア

10月30日(土) / 毘沙門天境内
10時～15時
◆私たちは牛込地域で活動しているボランティアグループです。ピース、小物づくりのほかに、端切れの再利用などリサイクル活動を通じた社会貢献活動も行っています。当日は布ぞうりの実演販売やピース・小物の展示販売を行います



ので、お気軽にお越しください! (雨天中止)
03-5273-9191
shinjuku-vc@shinjuku-shakyo.jp
http://www.shinjuku-shakyo.jp
主催：社会福祉法人 新宿区社会福祉協議会

28 神楽坂きものフリマ2010

10月30日(土) / 居酒屋 竹子 2階
11時～16時30分 (最終入場16時)
◆着物フリークがお宝を大放し! 着物や帯はもちろん、履物やバッグ、コートにショールといったアイテムもリーズナブルな価格でご提供します。ハンドメイドの小物作家さんたちによる和の小物も毎年大人気! 神楽坂散策のおついでに、ぜひお立ち寄りください。
kagurazakakimonofm@yahoo.co.jp
http://park5.wakwak.com/~rakugo/kimonofrima/
主催：神楽坂きものフリマ実行委員会



29 「ラムラ・ハッピー週間」& 「フードマーケット」

ハッピー週間 10月25日(月)～10月31日(日)
フードマーケット10月28日(木)～10月30日(土) / セントラルプラザ・ラムラ
◆ラムラ ハッピー週間：上記期間中、ラムラで500円以上のお買い物をされ、スタンプを2個集めると抽選で200名様に2000円分の商品券が当たります。さらに12月には100名様に10000円分の商品券が当たるWチャンス!
◆ラムラ フードマーケット：すっかりお馴染みになりました産地直送マーケット、秋は特別に上記3日間連続開催です。
03-3235-0181 info@ramla.gr.jp
http://www.ramla.gr.jp/
主催：セントラルプラザ・ラムラ

30 le voyage des couleurs 2010 (色彩の旅 2010)

9月12日(日)～11月28日(日) / フレンチダイニング
11時30分(土日祝12時)～14時30分
17時30分～21時30分 (金土22時、日曜21時) 月曜休
◆フランス・イタリア・スペインを中心にヨーロッパを旅しながら、絵や写真等、制作活動を続けています。南欧の光と空気にふれ、そのイメージを鮮やかな色彩で表現。今回は油彩による風景画を展示します。地中海の明るい空気を感じながらお料理をお楽しみ下さい。
atsuko-k@beige.plala.or.jp
主催：小林敦子



13時 ディナーご来店時、5% オフ

31 第6回ベラドンナ芸術祭 ～時代を切り開く女性アーティストによる美術作品展～

10月5日(火)～10月31日(日) / 神楽坂 ディープラッツ
14時～19時
◆「ベラドンナ」とはイタリア語で美しい女性・媚薬・劇薬を意味します。この会に集う女性たちは皆、独自の世界を持った感性豊かなアーティスト。彼女たちの生み出す、華やかな美術作品空間にて、心に響く、作品と出合ってください。
080-1176-0814
belladonna.art@gmail.com
http://www.belladonna-art.jp/
主催：ベラドンナ・アート



32 L\_o\_v\_e\_A\_l\_w\_a\_y\_s ロサンゼルス現代アート展

10月6日(水)～10月23日(土) / eitoeiko
12時～19時 月火曜日休
◆ロサンゼルス在住の作家たちによる、現代アートの展覧会。アメリカ西海岸の文化発信地から、最新のアートをご紹介します。同展覧会は、六本木会場のギャラリー東京でも開催しています。皆様のご来廊をお待ちしています。
03-6479-6923 ei@eitoeiko.com

http://eitoeiko.com
主催：eitoeiko

33 「Go Go 銘仙展」～思い出の着物フレームにて～!

10月6日(水)～10月31日(日) / ココトカカフェ店内
水～金12時30分～20時 (LO19時30分) 土・日12時30分～18時30分 (LO17時30分) 月火曜日休、臨時休業17日(日) / 店内展示の為、1オーダー、お願いします。
◆大正～昭和の時代に一世を風靡した銘仙の柄を絵葉書にし、思い出の着物をリメイクし、フレームにしたものに飾り展示販売します。
※10/23 毘沙門天書院 & 境内での「和・小物・カフェ2」と連動した企画になります。
03-3269-2609 info@cocotecafe.net
http://blog.cocotecafe.net/, http://tom39.jp/
主催：アトリエ登夢



34 gallery 坂 オータムコレクション

【ガラス4人展】10月14日(木)～19日(火)
【鈴木薫作陶展】10月21日(木)～26日(火)
【小林健太・吉岡旬子展】10月28日(木)～11月2日(火)
11時～19時 (最終日は17時まで)
◆ガラス4人展：昨年ご好評頂きました本展、今年も4人が自由にガラスのモノづくりをしました。いろいろな個性のガラスたちをどうぞご覧ください。
◆鈴木薫作陶展：「いただきます。ごちそうさまでした。このことをよすがに器をつくります。」食を彩る普段づかいの器たち。心地よい風合いと手取りをぜひ堪能ください。
◆小林健太・吉岡旬子展：金属に咲く花のカタチ：花と緑が金属の器やオブジェと出会う、非日常の時間をお楽しみください。
03-3269-8330
http://www.gallery-saka.com/
主催：gallery 坂

35 アユミギャラリー

【クラフト工房】10月15日(金)～20日(水)
【田代倫章】10月22日(金)～27日(水)
【笹岡かおり】10月29日(金)～11月3日(水)
11時～19時 (最終日は17時まで) 木曜休
◆クラフト工房 第13回展。手作りが大好きな仲間が集まり皮革・ニット・陶芸のそれぞれの分野から出品、展示即売。
◆田代倫章 陶展。長く大切に使う事の楽

しめる器。
◆笹岡かおり 羊毛ものがたり 一眠れる羊の森ー ウールクラフトの展示。
03-3269-1202 ag@ayumi-g.com
http://www.ayumi-g.com
主催：アユミギャラリー

36 Silk Cat ～和布で作った猫たち～

10月15日(金)～10月18日(月) / ふくねこ堂
12時30分～18時30分
◆猫の毛は柔らかくてシルクのような肌触り。しなやかな猫のイメージを絹の布に重ね合わせた企画展です。着物や帯、和の古布を使って作る猫たちは懐かしかったり、斬新だったり。作家さんたちがそれぞれのSilkCatを出品します。展示即売。
03-6319-6000



http://fukunyanko.exblog.jp/
主催：ふくねこ堂

13時 2,000円以上お買い上げの方、和の小物をプレゼント

37 おばあちゃんの家

10月16日(土)23日(土)30日(土) / 自宅玄関前(新宿区横寺町47第2いしばしハイツ103)
12時～18時
◆丁寧な手仕事(植栽アレンジ・アクセサリー)による楽しくなっちゃう生活の提案
080-3438-1398
aozora5@softbank.ne.jp
主催：おばあちゃんの家



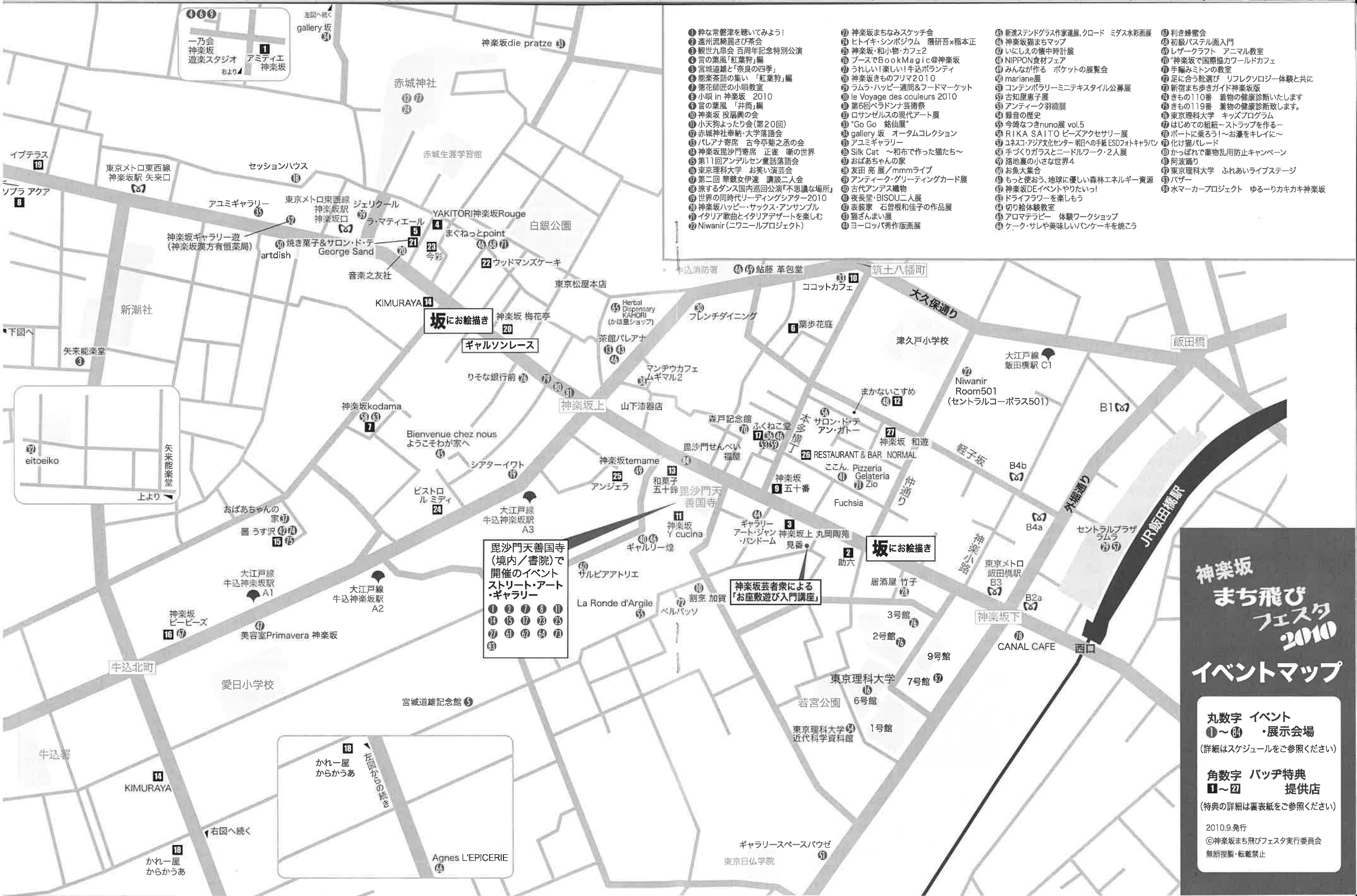
38 友田亮展 / mmm ライブ

10月16日(土)～11月2日(火)
ライブ：10月29日(金) / マンチウカフェ mugimaru2
12時～21時、ライブは19時30分～
◆ライブは要予約 メール y.chono@gmail.com 電話 03-5228-6393 (mugimaru2)
◆友田亮 水墨画、日本画をそれぞれ1年間学んだ後、伝統的な画材や技法を使用しながらも、現代的なモチーフやデザインを取り入れた絵画を制作している。今回は江戸以前の日本絵画に影響を受けた水墨画、彩色画、掛け軸やパネルを展示します。

上州草津温泉 西の河原入口
草津ホテル
創業大正二年。優れた泉質の豊富な湯量で古くから名高い草津のい湯。その風情あふれる湯治場に、大正時代の趣を今なお大切に守り続ける純和風の湯の宿です。
〒317-1711 群馬県吾妻郡草津町479 Tel: 0279-88-5011
http://www.kusatsuhotel.com/ Fax: 0279-88-2356



スケジュールの見方：◆時刻 / 料金 (記載のないものは無料) ◆イベントの内容 ●出演者 ◎問い合わせ先
13時 パッチ特典：サポーターパッチ (500円) を購入し、提示すると、それぞれの特典がつかます



- ① 神楽坂常磐津を聴いてみよう!
- ② 遠州流刺し茶会
- ③ 観世九草会 百周年記念特別公演
- ④ 言の葉風「紅葉狩」編
- ⑤ 宮城道雄と「奈良の四季」
- ⑥ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑦ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑧ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑨ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑩ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑪ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑫ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑬ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑭ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑮ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑯ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑰ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑱ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑲ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ⑳ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉑ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉒ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉓ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉔ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉕ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉖ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉗ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉘ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉙ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉚ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉛ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉜ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉝ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉞ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㉟ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊱ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊲ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊳ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊴ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊵ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊶ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊷ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊸ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊹ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊺ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊻ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊼ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊽ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊾ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編
- ㊿ 能楽茶話の集い「紅葉狩」編



毘沙門天善国寺  
(境内/書院)で  
開催のイベント  
ストリート・アート  
・ギャラリー

1	2	7	8	11
14	15	17	23	25
27	31	32	34	35
38				

神楽坂芸者衆による  
「お座敷遊び入門講座」

坂にお絵描き

## 神楽坂 まち飛び フェスタ 2010 イベントマップ

**丸数字 イベント**  
①～④④ 展示会場  
(詳細はスケジュールをご参照ください)

**角数字 バッチャ特典**  
①～⑳ 提供店  
(特典の詳細は裏表紙をご参照ください)

2010.9発行  
©神楽坂まち飛びフェスタ実行委員会  
無断複製・転載禁止



☎ 03-5228-6393 saana@hh.ij4u.or.jp  
http://www.mugimaru2.com/  
主催：マンチウカフェ mugimaru2

③ アンティーク・グリーティングカード展 珠玉のグリーティングカードの世界

10月16日(土)～11月2日(火)  
/ジェリクール

◆日曜休  
◆携帯電話もパソコンも無い時代、人は手紙という方法でお互いの心の交流を行いました。連ねる文字と共に相手への思いは、選んだカードの絵柄にも託されています。19世紀から20世紀にかけて作られ、使われた美しいグリーティングカードの数々をお楽しみ下さい。

☎ 03-3260-0524 info@jellicour.com  
http://www.jellicour.com  
主催：ジェリクール

🎁 お買い上げ頂いた先着 30 名様にアンティークスタイルのポストカードプレゼント

④ 古代アンデス織物 (アンデスの透かし織・織合せ織)

10月16日(土)～11月3日(水)  
/ギャラリー煌

◆12時30分～18時  
◆色彩・文様が自由で豊かな遊び心を感じさせてくれるアンデスの手仕事。今回は自由に曲線を形づけられる織りをボードを使って紹介します。(会場には)糸・道具も展示してあります。

④ 夜長堂・BISOU 二人展

10月16日(土)～11月3日(水)/ここん  
◆平日12時～19時、土日祝12時～18時  
◆「モダン JAPAN 復刻ペーパー」シリーズで皆さまにとっても喜んで頂いています夜長堂さんと、自然素材の、優しく、やわらかな温もりをもつアクセサリー工房のBISOUさんの二人展です。ぜひ、ふらりとお立ち寄りくださいませ。

☎ 03-5228-2602 mail@coconch.com  
主催：ここん

④ 表装家 石曾根和佳子の作品展～表装生活～

10月16日(土)～11月3日(水)/うす沢

◆12時～18時  
◆淡交社から発売の「表装生活」の中で掛軸の製作指導をする神楽坂在住の表装家 石曾根和佳子の作品展です。床の間に納まらない自由で柔軟な作品の数々!古典且つ斬新なARTをご堪能下さい。期間中、作品に囲まれてcaféもOPEN

☎ 03-5228-6758 info@usuzawa.com  
http://usuzawa.com 主催：うす沢

④ 猫ざんまい展

10月16日(土)～11月3日(水)/茶館パレアナ

◆12時～19時 月曜休  
◆猫好きも猫ざらいも寄ってらしゃい。神楽坂を猫で遊びましょ。のびやかな猫のまなざしと姿態はアート心を大いにくすぐるようで、パレアナゆかりの作家達が制作の腕を競います。色んな作家の色んな猫が媚態をもってお待ちします。期間中、御自慢猫のスナップ写真を掲示します。ご持参ください。

☎ 03-3235-6951  
主催：茶館パレアナ

④ ヨーロッパ秀作版画展

10月16日(土)～11月3日(水)/ギャラリー アート・ジャン・バンドーム

◆10時30分～18時30分  
◆ヨーロッパの版画は、15世紀以降大きな発展を遂げ、現代では芸術の重要な表現方法として多くの作家が手がけています。19～20世紀の英国、フランスで活躍した作家を中心に、技法やテーマも豊富な作品をご紹介します。<出品予定作家>ターナー、ピアズリー、ミレー、ルノワール、モロー、ゴッガン、ピカソ、シャガール、ローランサン、ユトリロ、藤田嗣治、ピュッフェ他

☎ 03-3235-1547  
主催：ギャラリー アート・ジャン・バンドーム

④ 新進ステンドグラス作家達展 光と輝きのパリを描く

クロード ミダス水彩画展

10月16日(土)～11月3日(水)  
/Bienvenue chez nous ようこそわが家へ

◆12時～19時 月曜休  
◆café 小菓子付き 750円 1オーダーお願い致します。  
◆新進ステンドグラス作家達展「光りと和」若きステンドグラス作家として活躍中の八田大輔さんと小田切篤史さんに日本の和の生活の中で似合うステンドグラスの数々を作っていただきました。◆クロード ミダス水彩画展 ノルマンディー生まれの建築家だったクロードミダスさんは現在は、眩いほどにすばらしいパリの風景をやさしいタッチで心暖まる水彩画を描き続けています。

☎ 03-6326-4493 fmsatutami@aol.com  
主催：Bienvenue chez nous ようこそわが家へ

④ 神楽坂猫まちマップ

10月16日(土)～11月3日(水)/パレアナ、まぐねとPoint、ギャルリー煌、ココカルコ、ふくねこ堂、華もだん、恒、神楽小路月夜野、萩、L'HABITUDE、鮎藤革包堂、(株)日本出版社など

◆まちとびフェスタ期間中に神楽坂で開催される「猫イベント」や「猫グッズ」、「猫本」、「猫グルメ」など、神楽坂の「猫」を巡る猫づくしの地図を配布しています。目印は店先にはためく猫の旗「招布猫(まねぎねこ)」!!

☎ 03-6780-8119 info@okame-ya.com  
http://www.ameblo.jp/neko-parade/  
主催：おかめ家ゆうこ

④ いにしへの懐中時計展

10月16日(土)～11月3日(水)  
/美容室Primavera 神楽坂

◆火曜休  
◆歴史を刻み続けてきた輝かしい時代(1980～1990年代の型)の懐中時計を展示いたします。「ルネッサンス」から「大正ロマン」までの洗練された価値ある芸術作品の数々。ノスタルジックな「いにしへの懐中時計」をお楽しみ下さい。(一部販売可)

☎ 03-5225-1346  
http://www.primavera-kagurazaka.jp  
主催：美容室 Primavera 神楽坂

🎁 特別優待券プレゼント(新規来店のお客様のみ)

④ からだのなかからキレイになれる NIPPON 食材フェア

10月16日(土)～11月3日(水)  
/神楽坂まかないごすめ

◆平日10時30分～20時、土日祝11時～19時  
◆「からだのなかからキレイになる」をコンセプトに、日本全国から選りすぐりの食材を集めて展示します。調味料や乾物、お菓子などを中心に、普段あまり目にしないようなものばかりです(購入可)。期間中はそれらを試せるカフェメニューも用意しております。

☎ 03-3235-7663 http://www.e-makanai.com/  
主催：神楽坂まかないごすめ

🎁 まかないごすめオリジナル美肌茶 1杯サービスします。

④ みんなが作る ポケットの展覧会

10月16日(土)～30日(土)  
/神楽坂temame

◆11時～18時 日曜休  
◆ワークショップのみ有料  
◆いろいろな方にオリジナルの「ポケット」を作ってもらいました。バッグやシャツ、ジャケット、帽子…お手持ちのものに付けて、見慣れたものが変身する楽しさを味わってみませんか?ポケット作りのワークショップも開催。詳しくは、「てまめ」のHPでご確認ください。

☎ 03-6228-1600 temame@grazie.co.jp  
http://www.grazie.co.jp/temame/  
主催：神楽坂 temame

④ mariane 展

10月16日(土)～11月10日(水)/artdish

◆12時～22時 月曜休  
◆artdishは、ギャラリー+食堂で構成され、壁でしきられた2つの空間を自由に楽しむことができます。この度、ギャラリースペースでは、mariane(マリアーナ)によるアクリル画をお届けします。自身の中にあふれ出る感性と感覚を拾いあげ、和紙の上で輪郭をもった生き物として描き出しながら、自身を味わい、生きる事の根源を探っています。

☎ 03-3269-7289 http://www.artdish.co.jp  
主催：artdish

④ コンテンポラリー ミニテキスタイル 公募展 2010

10月19日(火)～10月24日(日)  
/ギャラリースペースパウゼ

◆布に拘らず様々な手法で色々な素材を使うコンテンポラリーテキスタイル。アートな手芸好きにはたまりません!そんな作品を全国から公募しました。両手のひらで包み込める程の小さな作品だからこそ出来るテキスタイルの「技」を十分に楽しみ下さい。

☎ gallery-pause@hotmail.co.jp  
http://pause-kagurazaka.blogspot.com  
主催：ギャラリースペースパウゼ

🎁 作品購入の方 5% オフ

④ 古知屋恵子展

10月19日(火)～10月24日(日)  
/神楽坂ギャラリー遊(神楽坂漢方恒薬局)

◆12時～18時(最終日12時～16時)  
◆神楽坂で6回目となる作品展。愛、優しさ、楽しさ、時にはブラックユーモアが溢れる作品をご覧ください。楽しい小物やポストカード、来年のカレンダーも販売しております。

☎ 03-3266-1955  
主催：神楽坂ギャラリー遊(神楽坂漢方恒薬局)

🎁 個展期間中、ご来店の方に古知屋恵子ポストカードプレゼント(先着50名様)

④ アンティーク羽織展 羽織の裏には何がある!?

10月20日(水)～10月27日(水)  
/ふくねこ堂

◆12時30分～18時30分  
◆大正ロマン、昭和モダンと呼ばれていた時代。多くの方が着物で暮らしておりました。そんな時代のお洒落な羽織。一見地味でも、あら内側は…。隠れたお洒落が粋な楽しみ。戦前の羽織裏、こっそり、しっかり見せちゃいます。展示即売あり。

☎ 03-6319-6000 http://fukunyanako.exblog.jp/  
主催：ふくねこ堂

🎁 2,000円以上お買い上げの方、和小物をプレゼント

④ 録音の歴史～エジソン蓄音機から最新ICレコーダーまで～

10月20日(水)～11月2日(火)  
/東京理科大学近代科学資料館

◆10時～16時 10月24日(日)25日(月)11月1日(月)は休館  
◆「エジソンのローカン蓄音機・縦振動蓄音機の時代から、レコード、テープレコーダ、CD、そしてウォークマン、iPodまでの変遷の歴史をたどる。昔の音を聴く会(定員30名)10月23日(土)、31日(日)14時～第一部 エジソンとベルリーナを聴く 第二部 あなたのお宝テープを聴いてみませんか。」

☎ 03-5228-8224  
http://www.tus.ac.jp/info/setubi/museum  
主催：東京理科大学 広報課

🎁 「昔の音を聴く会」に優先入場できます。

④ 今崎なつき nuno 展 vol.5

10月23日(土)～10月28日(木)  
/La Ronde d'Argile

◆平日12時～19時 日祝12時～18時 最終日12時～17時  
◆今崎なつき秋冬洋服展 Vol.5。洗いをかけ、袖を通すことに馴染む麻や木綿の服は、春夏だけでなく、オールシーズン気持ちよく着られるもの。1着1着パターンをひき、手作業で仕上げられています。お気に入りを探しに、ぜひご来店ください。

☎ 03-3260-6801 http://la-ronde.com  
主催：La Ronde d'Argile

④ RIKAI SAITO ビーズアクセサリー展

10月26日(火)～10月31日(日)/サロン・ド・テアン・ガトー

◆平日11時30分～19時 土日12時～18時30分  
◆シンプルだけど、さりげなく主張していて、どんな装いにも似合う…。そんなアクセサリーを理想として作っています。店内に飾った作品はどれも購入可能。お気に入りを見つけに、是非いらして下さい。期間中は17時まで作家本人がおります。

☎ akebuni@un-gateau.com

http://www.un-gateau.com

主催：サロン・ド・テアン・ガトー

🎁 ビーズアクセサリーをお買い上げの方にプチギフトを差し上げます。

スケジュールの見方：◆時刻/料金(記載のないものは無料) ◆イベントの内容 ●出演者 ☎問い合わせ先  
🎁 バッチ特典：サポーターバッチ(500円)を購入し、提示すると、それぞれの特典がつかます



⑦ ユネスコ・アジア文化センター  
明日への手紙 ESD フォトキャラバン  
今、この地球に生きる人々と将来の世代に伝えたいメッセージ  
10月28日(木)～11月2日(火)  
／ラムラ飯田橋1階 区境ホール  
❖ 10時～18時



◆写真を使って「明日への手紙」を書いたら一何を書きますか？「祭り」「芸能」「手工芸」をテーマとしたアジア太平洋の写真から、あなたの手紙を考えてみませんか。神楽坂で活動して40年、ユネスコ・アジア文化センターが「ESD フォトキャラバン」を開催します。

☎ 03-3269-4559 esd@accu.or.jp  
http://www.accu.or.jp/jp/index.html (ACCU HP)  
http://www.accu.or.jp/esd/photomessage/jp/index.html (ESD フォトキャラバン HP)

主催：財団法人ユネスコ・アジア文化センター

📖 ユネスコ・アジア文化センター 絵葉書プレゼント

⑤ harmony 手作りガラスとニードルワーク・2人展

10月29日(金)～11月3日(水)  
／神楽坂kodama  
❖ 10時～18時(最終日は15時まで)  
◆毛利夏絵による手作りガラスは、日常使いのテーブルウェアを中心にガラスペンダント等を展示。モウリミエのニードルワークは、バッグ、ポーチやフェルトブローチ等、優しくやわらかな手作りのハーモニーをお楽しみ下さい



☎ mail@atelierdew.com  
http://atelierdew.com  
主催：アトリエ デュウ

⑨ 路地裏の小さな世界4 ～四季を感じて～

10月29日(金)～11月3日(水)  
／ふくねこ堂内ギャラリー「ネコノヒタイ」  
❖ 12時30分～18時30分  
◆まちとびフェスタ恒例企画「路地裏シリーズ」も今年で4回目となりました。樹脂粘土の可能性を追求しつつ今年も新しい仲間たちが誕生しました。創作粘土作家 tsukasun の世界に是非遊びにいらしてください!

☎ tsukasun1229@gmail.com  
主催：高塚法子(ふくねこ堂)

📖 オリジナル絵葉書プレゼント

⑩ お魚大集合

10月29日(金)～11月3日(水)／サルビアアトリエ スペース「ありふ」  
❖ 14時～16時30分  
◆つれるかな?(入浴者のお子さんにおかさかな釣りあそび) あちらからも、こちらからも泳いでくるお魚たち、おしゃれさんも、波ごみのおさかなもいますね。だれがいちばんの太公望(たいこうぼう)かな?(こほうひりあます)

☎ 03-3260-6035  
主催：サルビアアトリエ

📖 オリジナル絵葉書プレゼント

⑪ もっと使おう、地球に優しい森林エネルギー資源

10月30日(土)／毘沙門天境内  
❖ 13時～15時  
◆再生可能エネルギーとして注目される木質バイオマスエネルギーを紹介。パネルおよびパンフレットで木質バイオマス利用設備である木質ペレットやチップを燃料とするストーブやボイラーの紹介、CO2削減効果などを分かりやすく紹介します。

☎ 03-5542-5300 info@cepa.asia  
http://www.cepa.asia

主催：木質バイオマスエネルギー普及委員会

⑫ 神楽坂イベント企画 神楽坂 DE イベントやりたいっ!

11月3日(水)／毘沙門天境内  
❖ 12時～16時  
◆東京観光専門学校・イベントプロデューサー専攻で「神楽坂 DE イベントやりたいっ!」と、イベントの企画を考えました。その企画案を、企画ボードとして掲出させていただきます。神楽坂への愛を感じてください!

☎ 044-935-1236 sirius.its@dream.com  
http://www.tit.ac.jp/sight/event.html  
主催：東京観光専門学校 観光サービス学科 イベントプロデューサー専攻

体験

⑬ ドライフラワーを楽しもう ～秋の木の实やドライフラワーを使ったアレンジメント体験教室～

10月16日(土)～10月18日(月)  
／神楽坂kodama  
❖ 11時～12時30分、14時～15時30分、ミニアレンジは10時30分～16時30分の間で随時参加可  
❖ 800円/2,000円/2,800円 定員6名/予約可

◆ドライフラワーや珍しい木の实を使って、秋色バスケットやリースを作って楽しみましょう。小さなお子様でも作れるかわいいアレンジもあります。「作る楽しさ、飾る嬉しさ」見付けてみませんか? 期間中リースの展示もごさいます。ぜひ、遊びにいらして下さい。



☎ 03-3267-6378 riche.d.flower@gmail.com  
http://riche-d-flower.blush.jp/index.html  
主催：Dried Flower riche リッシュ

📖 体験レッスンご参加の方に、riche 割引券とミニアレンジプレゼント!

⑭ 切り絵体験教室

10月16日(土)／毘沙門天境内  
❖ 12時～17時  
◆カッターナイフを使用された原画を切り抜き作品をつくります。出来た作品は会員がきちんと仕上げし、記念にお持ち帰り出来ます。小学生からご年配の方まで誰でも簡単にできます。お気軽にご参加願います。「かっぱ会」は毎月第3土曜日に切り絵教室を開いております。

☎ 03-3267-9811  
主催：神楽坂「浮かぶ切り絵かっぱ会」

⑮ アロマテラピー体験ワークショップ「お好きな香りで、エアフレッシュナーを作ってみませんか?」

10月16日(土)、20日(水)～10月31日(日)／かほ里ショップ内  
❖ 24,25,26日は休業  
❖ 1,050円(レシビ・材料費込) 定員4名  
◆kahoriでは、メディカルハーブ・アロマ・フラワーレメディ関連商品を取り扱ってお

ります。今回は、アロマテラピーを一度体験したいという方を対象に、10分で出来るエアフレッシュナーを作成します(もちろろん、お持ち帰りできます)。今回は、メディカルハーバリスト・薬剤師・アロマテラピストが講師を務めさせていただきますので、お気軽にお立ち寄りください。

☎ http://kagurazakakahori.blog36.fc2.com/  
主催：かほ里

⑯ ケークサレ(塩味のケイク)や美味しいパンケーキを焼こう

10月16日、22日、23日、27日、30日  
／Agnes L'EPICERIE  
❖パンケーキ・その他：16日、22日、23日 13時～14時30分  
ケーキサレ・その他：27日、30日 16時～17時30分

❖ 3,000円 4名～10名まで 要予約  
◆アニエス・レピスリーは食のセレクトショップです。また、クッキング・スタジオを併設していますので、各種食に関するイベントも開催しています。軽食になるケーキ・サレ(塩味のケイク)と朝食やおやつにぴったりのパンケーキをレッスンします。

☎ http://www.agnestokiostudio.com  
主催：Agnes L' EPICERIE アニエス・レピスリー

⑰ 利き蜂蜜会 ニューゼaland産無農薬天然生はちみつを味わおう

10月16日(土)～11月3日(水)  
／神楽坂ピーブーズ  
❖ 10時～16時

◆ピーブーズで販売している全22種類のはちみつの中から香りや味に特徴のある7種類をセレクト。それぞれを試食し、特徴の説明書の中から一致するはちみつを当てていただきます。その種類を見事全問正解された方には、ミニはちみつをプレゼントいたします!

☎ 03-3235-7858 http://pbees.jp/  
主催：神楽坂ピーブーズ

📖 手作りキャンドルが楽しめるミツロウ100%の「ハニーカムシート」をプレゼントいたします!

⑱ 初級パステル画入門

10月23日(土)／まぐねっとPoint店内  
❖ 第1回 12時～14時45分  
第2回 15時～17時45分  
❖ 1,300円 定員5名  
◆絵が少しでも描けたら、楽しくなると思いませんか? 印象派の巨匠ドガは、手軽で簡単に描けるパステル画材を使って、何気ないシーンの美しい踊り子の絵などを、沢山残しています。芸術の秋、あなたもパステル画の良さを味わってみませんか?



☎ イラストレーター 吉永 聖児さん  
☎ 03-3260-6646  
http://magnetpoint.jimdo.com  
主催：まぐねっと Point

⑲ レザークラフト アニマル教室

10月24日(日)／鮎藤革包堂  
❖ 12時～13時、14時～15時、16時～17時の3クラス  
❖ 1,000円 定員各回5名  
◆革で動物の形をつくります。子供から大人まで、誰でも簡単につくれます。色々な表情を見せる「革」という素材を体験してみたいかがですか?

☎ 03-3267-0409  
http://www.ayufujikakuhoudo.com  
主催：鮎藤革包堂

⑳ 神楽坂で国際協力ワールドカフェ ～おしゃべりから始めるちいさな一歩～

10月24日(日)／東京理科大学森戸記念館2階 第一会議室  
❖ 14時～16時30分  
❖ 500円 定員50名/要予約  
◆「ワールドカフェ」という対話の手法を使います。「国際協力ってなんだろう?」「私にもできるの?」参加者みんなで気楽におしゃべりしながら、あなたにぴったりの国際協力のカたちを見つけてみませんか?



☎ 03-5225-9352 (富田、池田)  
info@jen-npo.org  
http://www.jen-npo.org  
主催：特定非営利活動法人ジェン (JEN) ワールドカフェコミュニティジャパン(WCJ)

📖 ジェンのオリジナルグッズ進呈

㉑ 手編みミトンの教室

10月27日(水)／同時開催 手作りだるま展 10月16日～11月3日  
❖ 第1回 12時～15時、第2回 15時～18時/火曜日、第3日曜日休  
❖ 2,000円(材料費込) ※当日ご持参いただくもの・手編み用棒針8号、4号、ハサミ、メジャー、かぎ針、ペン  
要予約 定員5名

◆ニット作家の櫻岡 恵さんの、四角く編むだけ!とってでも簡単な指なしミトンを作る教室を開催します。手染め、手紡ぎによるオリジナルの毛糸をご用意しておりますので、好きな色を選んで、今年の秋冬にアクセサリー感覚で楽しく使えるミトンを作ませんか。

☎ ニット作家 櫻岡 恵さん  
☎ 03-3260-6646  
http://magnetpoint.jimdo.com  
主催：まぐねっと Point

📖 足に合う靴選び リフレクソロジー体験と共に

10月29日(金)～10月30日(土)／ベルパッソ  
❖ 各日 13時30分～14時30分、15時30分～16時30分  
❖ 1,000円 要予約/定員5名  
◆足裏を押して全身の循環を良くする手助けをする実技30分。足をリラックスさせ、ご自身の足を見つめ、足に合う靴選びのアドバイスを行います。又、足のサイズ、足裏の形状をお計りして進めるベルパッソの靴のオーダーについてご紹介します。

☎ 03-5228-6528  
belpasso@mbd.nifty.com  
主催：ベルパッソ

㉒ 新宿まち歩きガイド神楽坂版 達人ガイドがご案内! 歩いて、見て、感じる 粋なまち神楽坂路地裏散歩!

10月30日(土)、31日(日)  
／毘沙門天境内で受付

スケジュールの見方：❖時刻/料金(記載のないものは無料) ◆イベントの内容 ●出演者 ☎問い合わせ先  
📖 バッチ特典：サポーターバッチ(500円)を購入し、提示すると、それぞれの特典がつかます

◆各日共 13 時 30 分、15 時 30 分の 2 回  
15 時 30 分の回は英語ガイド有り  
◆400 円 要予約 (当日受付可)  
◆伝統とモダン、新旧入り混じる神楽坂を、精通した達人ガイドがご案内します。風情・趣のある石畳の道、横丁や路地、寺社仏閣、夏目漱石や尾崎紅葉らの文豪の足跡等々、表通りを歩いただけではわからない神楽坂の魅力をぜひ感じてください。  
TEL03-3359-3729  
FAX03-3359-5036 (観光課)  
主催：新宿まち歩きガイド運営協議会

**74 きもの 110 番 着物の健康診断いたします**

10月31日(日) / うす沢  
◆12時～18時  
予約優先 お一人様 30分程度  
◆呉服屋 Kimono 生活 x きものリメイク エブリン 合同企画! あなたの箆筒に眠っているお着物を生かす方法を一緒に見つけませんか? お着物または帯をご持参下さい。  
TEL 03-5976-2020  
info@kimono-seikatsu.jp  
http://www.kimono-seikatsu.jp  
主催：Kimono 生活



**75 きもの 119 番 着物の健康診断致します**

10月31日(日) / うす沢  
◆12時～18時 予約優先  
◆"Kimono 生活 x エブリン 合同企画。 たんすに眠る着物をお持ち下さい。 あなたの大切なお着物を最後まであなたが愛してあげられる道と一緒に作りませんか?"  
TEL 03-3947-8830 info@evelyn.jp  
http://www.evelyn.jp/  
主催：着物リメイクのエブリン



**76 東京理科大学 キッズプログラム サイエンス夢工房**

サイエンスライブショー  
10月31日(日) / 夢工房 東京理科大学 3号館2階 321,323教室、学生ホール  
ライブショー:東京理科大学 2号館2階 221~224教室



◆サイエンス夢工房:11時～16時30分  
サイエンスライブショー  
1回目 11時30分～12時30分  
2回目 14時30分～15時30分  
◆サイエンス夢工房 実験工作を通じて身近な科学を楽しめる体験型サイエンスイベントです。【サイエンスライブショー】「温暖化星人から地球を守る宇宙船にっぽん号の戦い」と題して子ども向けのライブショーです。その他、親子で科学の実験など遊びながら楽しく学べるコーナーもあります。  
◆校友・父母支援室 TEL:03-5228-8327  
http://www.risoukai-hcd.jp/  
主催：東京理科大学及び理窓会

**77 はじめての組紐 ストラップを作る**

11月2日(火)、3日(祝) / 赤城神社  
◆2日 14時～16時  
3日 10時30分～12時30分/14時～16時  
材料費込み 2000円 定員 15名 / 要予約  
◆組紐は和の伝統工芸として長い歴史があり、きもの美の要である帯しめに欠かせない優美な絹の文化です。奈良時代の簡単な組み方でストラップを製作し、組紐技術の一端を体験します。丸台を用い、玉に付けた糸糸を動かしながら 20センチほど組み上げます。  
TEL 03-5228-3432 m-domyo@par.odn.ne.jp  
主催：道明組紐文化研究会 道明三保子  
参加費 100円引き

**78 ボートに乗ろう! ~お濠をキレイに~**

11月3日(水祝) / CANAL CAFE  
◆11時30分～16時  
◆11月3日にご来店のお客様に限り無料でボートに乗る事ができます。その際に EM 団子 (人間や自然にとって良い働きをする微生物群を泥団子にして培養したもの) をお渡ししますので、乗舟中にお濠に団子を投げ入れ、浄化活動に参加して頂きながら水上のひとときをお楽しみください。  
TEL 03-3260-8068 http://www.canalcafe.jp  
主催：CANAL CAFE

ストリート

**79 化け猫パレード**

10月17日(日) / 神楽坂通り&赤城神社前  
◆猫面配布 12時 / パレードは 13時に 赤城神社前出発。14時まで  
◆猫にまつわる扮装をしていれば誰でも飛び入りできます! 猫ファッション・着ぐるみ・フェイスベント etc... なんでもアリ☆扮装の用意のない方には、先着順に特製「猫面」を無料でプレゼント!! 17日の12:00に猫に扮装して赤城神社前へ集合!!! 猫になりきって神楽坂通りを愉快地賑やかに練り歩きますか☆  
TEL 03-6780-8119 info@okame-ya.com  
http://www.ameblo.jp/neko-parade/  
主催：おかめ家ゆうこ & 化け猫パレード  
特製猫面を優先的にプレゼントします



**80 かつぼれで 薬物乱用防止キャンペーン**

10月17日(日) / 神楽坂商店街 赤城神社→毘沙門様→神楽坂下交差点  
◆13時～14時  
◆花街、神楽坂をかつぼれを先導して覚せい剤乱用防止のチラシやポケットティッシュをくばります。現在、中学生や高校生など青少年の間で薬物乱用に対する警戒心や抵抗感が薄れるなど「第三次覚せい剤乱用期」の深刻な情勢が続いています。「ダメ。ゼッタイ。」を合言葉に街頭キャンペーンを行います。



●東京神楽坂ライオンズクラブメンバー、梅后流・江戸芸 "かつぼれ" の皆様 50名  
TEL 090-4015-7650  
fwhv4556@mb.infoweb.ne.jp  
主催：東京神楽坂ライオンズクラブ

**81 阿波踊り**

10月17日(日) / 神楽坂商店街  
◆14時～15時50分  
◆参加登録費 500円 + 衣装代 (2,000円～3,000円) 要予約 (練習会有)  
◆神楽坂の夏の風物詩、阿波踊りを盛り上げているかぐら連が、遂に秋のまち飛びに登場! ♪踊る阿呆に見る阿呆 同じ阿呆なら踊らにゃそんそん♪ ♪かぐらの坂までいかんか ホイホイ♪ まち飛びだけのご参加も可能です。ご連絡お待ちしております (当日飛び入り参加はご遠慮願います)  
●神楽坂 かぐら連 連員  
TEL kaguraren.22@gmail.com  
主催：神楽坂 かぐら連



**82 東京理科大学 ふれあいライブステージ**

10月31日(日) / 東京理科大学 7・9号館前 屋外会場  
◆開場10時、開演10時30分～16時30分



◆東京理科大学の現役学生及び OB・OG が様々なジャンルのサウンドを奏でます。  
10:30～11:00 和太鼓サークル  
11:15～12:15 MASH ☆ LIQUOR、EKO (OB フォークソンググループ)  
12:30～13:15 歓迎セレモニー  
13:30～14:00 神楽坂吹奏楽団  
14:30～15:00 祥子  
15:15～15:45 混声合唱団  
16:00～16:30 YOSAKOI ソーラン部  
TEL 03-5228-8327 校友・父母支援室  
http://www.risoukai-hcd.jp/  
主催：東京理科大学校友・父母し

**83 バザー**

11月3日(祝) / 毘沙門天境内  
◆12時～16時  
◆焼きそば、フランクフルト等の食事やゲームを準備してお待ちしております。是非、お立ち寄りください。

contact@bs-shinjuku17.org  
http://www.bs-shinjuku17.org  
主催：ボーイスカウト新宿 17 団

**84 水マーカープロジェクト ゆるーりカキカキ神楽坂**

11月3日(祝) / 毘沙門天善國寺近辺  
◆歩行者天国の間  
◆青空の下、大きなペンでどこまでも線を引いたり、スタンプしたり神楽坂いっぱい空想して遊んで下さい。水マーカーは路上に花畑を作ったり、電車を走らせたり、恐竜と散歩をしたりと創造をお手伝いする文房具です。<ミチバタロバタ文具店>  
TEL s\_masaki@indigo.plala.or.jp  
http://stooooooo.blogspot.com  
主催：ミチバタロバタ文具店



創業以来 洗えるきもの一筋に  
最高級 洗えるきもの専門店 **きさら菜** はなぶさ  
〒162-0825 東京都新宿区神楽坂 1-15 神楽坂1丁目ビル ☎03(3269)8723

安心、安全、観て楽しく、食べておいしい  
**神楽坂 梅花亭**  
東京都新宿区神楽坂 6-15 tel 03-5228-0727  
http://www.baikatei.co.jp  
e-mail e-kashi@baikatei.co.jp

吉野葛の店  
**東京 松屋本店**  
〒162-0825 東京都新宿区神楽坂 6-8 ホルゴ大メ102 TEL/FAX03-3269-4192

焼き菓子とサロン・ド・テ  
ジョルジュ・サンド  
**kagurazaka**  
George Sand  
営業時間：11時～19時 (日曜祝日11時～18時)  
定休日：月曜 (月曜祝日の場合翌日)  
電話：03-5228-0538  
住所：新宿区神楽坂6-29  
HP：www.georgesand-kagurazaka.com

Ristorante  
**SOPRA ACQUA**  
新宿区矢来町 43 ライオンズマンション矢来町 1F  
tel：03-5228-4567 http://www.sopra-acqua.net/  
東西線神楽坂駅 2 番出口徒歩 2 分  
Lunch: 11:30-14:00LO  
Dinner: 18:00-21:30LO

茶館 **パレアナ**  
〒162-0816 新宿区白銀町1-2 ☎ 03-3235-6951

スケジュールの見方：◆時刻 / 料金 (記載のないものは無料) ◆イベントの内容 ●出演者 ☎問い合わせ先  
B 特 別 バッチ特典：サポーターバッチ (500 円) を購入し、提示すると、それぞれの特典がつかます





Furoshiki-ya

〒162-0825  
東京都新宿区神楽坂6-15  
営業時間 11:00~19:00  
TEL 03-3266-1641  
www.yamatonadeshiko-tokyo.com

お洗え染め  
振り袖・黒留袖・色留袖・訪問着など、  
刺し手と注文主とが直接会話しながら  
刺しあげてゆく、あなただけの一品を  
お楽しみください。

着物づくりについて  
原価に定めたままの着物は、  
再び洗って染め直し、色あせや  
核の歪み直し、染め直しなど、  
着物を大切に扱って下さるご  
各種取り揃えがあります。

友禅工房  
染小路

東京都新宿区神楽坂6-15  
電話 03-3266-1641  
営業時間 午前11時~午後7時  
定休日 木曜日(第1・第3の上旬日と下旬日)



煌 galerie boutique FAN'H  
ふあん

162-0828  
東京都新宿区袋町10-5坂本DCビル1F  
tel&fax 03-5228-7760

神楽坂  
まかないいこすめ®

金沢の老舗金箔屋『吉鷹』のまかない  
「作業場や台所」で働く女性たちが、  
肌に優しい特有の作業環境の中から  
生み出した自然素材による和コスメです。



住所 東京都新宿区神楽坂3-1  
電話 03-3233-5176  
営業時間 平日 10時30分~20時  
土日祝 11時~19時


地元のお店でポイントがたまる！  
たまったポイントで買物ができる！  
おかげさまで会員4万人。神楽坂初の《地域共通ポイントカード》

神楽坂ファン  
くらぶカード

30店のポイントカードを1枚に集約。お買い上げ  
100円につき1ビーム(ポイント)がたまります。  
たまったビームは、お買い物券やいろんな景品と交換できます。

元気な店づくり = 幸せなまちづくり。  
なが〜く、ふか〜く、愛される神楽坂へ

株式会社  
神楽坂ファンクラブ  
神楽坂 6-74 Tel 03-6809-7954  
http://kagurazaka-fanclub.jp/



携帯サイト用

粋な街神楽坂の  
和の風味を 伝承する老舗

五十鈴の銘菓  
・華車  
・甘露甘納豆  
・神楽坂の山梨

神楽坂五十鈴

〒162-0825  
東京都新宿区神楽坂5-34  
TEL 03-3266-9100  
FAX 03-3266-9100



神楽坂鐘頭  
くるみ館・小倉館

認定ガイドが  
都内各所をご案内します

Edo-Tokyo Guide Group  
江戸東京ガイドの会  
BLOG: http://blog.goo.ne.jp/edo\_guide

\*ガイドのご希望・お問い合わせは—  
E-mail: EdoTokyoGuide@gmail.com  
TEL: 090-8058-8295

東京から  
江戸へ

神楽坂生まれのエコでモダンな染色カルチャー

山の幸染め 巾着、風呂敷、ひざ掛けなど  
あなたの好きな色&デザインで  
染めてみませんか

しあわせカルチャー  
ハピネス  
神楽坂 6-74. Tel 3260-8611  
http://www.happiness.gr.jp/sachisome/ ブログも見てね



神楽坂 KIMURAYA おいさと便利性の高い店

本店: 東京都新宿区神楽坂6-50  
TEL 03-3269-0326 FAX 03-3269-1385  
営業時間: 朝9:00~深夜12:30 年中無休

北町店: 東京都新宿区細工町1-16  
TEL 03-3260-1425 FAX 03-3513-7149  
営業時間: 朝10:00~深夜9:00 年中無休

http://www.kimuraya-enet.co.jp ★夜遅くまで安心してご利用いただけます。



焼き鳥とワインを気軽に楽しめるお店

■前菜 600円~ ■焼き鳥 200円~  
■有機野菜のサラダ 1,000円  
◆おすすめワイン(グラス) 600円~  
◆おすすめワイン(ボトル) 4,000円~

神楽坂 Rouge (ルーージュ)  
03-5206-3860 www.rouge.ecnet.jp



名物!! 皮の薄い小籠包  
祝1周年 記念品プレゼント!  
(無くなり次第終了)

飯・麺・点心 飯寮 (ファンファン)  
神楽坂6-26 03-6265-0411



French Japanese Cuisine  
今彩 Konsai

新宿区神楽坂6-26  
TEL 03-5261-2841 FAX 03-5261-2843  
営業時間 18:00~24:00



旬花彩食  
葉歩花庭

新宿区津久戸町3-3  
電話 03(5848)3911  
URL http://www.habukatei.jp



島 dining 潮彩

創作料理 島 DINING 潮彩  
東京都新宿区岩戸町19 田中ビル1F  
03-3269-1677  
ランチ 月~金 11:30~14:00  
ディナー 火~日 17:30~24:00

島 DINING 潮彩 海の家  
東京都新宿区神楽坂2-21 サンアセント木村ビル101  
03-3235-2822  
ランチ 月~金 11:30~14:00  
ディナー 月~土 17:30~24:00

神楽ジェンヌのやすらぎ空間  
手作りパウンドケーキの  
COCOTTE CAFE'

新宿区津久戸町3-12  
tel:03-3269-2609  
mail:info@cocottecafe.net

創業以来52年、一つ一つ手作りにこだわってきました。

それが 五右衛門のお饅頭です

本店  
2号店

本格中国料理が堪能できるレストラン  
くつろぎの空間で6~12名様  
のパーティが楽しめる2号店  
新宿区神楽坂3-2  
TEL 03-3260-0066

新宿区神楽坂5-12  
TEL 03-5228-3566




神楽坂の広告制作会社です。当社のオリジナルキャラクター「えこにゃん」です。  
2011年度版ECOカレンダーをただいま製作中!是非ご期待ください。  
(有)オーシャン・コミュニケーションズ  
URL ocean-com.co.jp Mail info@ocean-com.co.jp  
TEL 03-5228-6540



ocean communications

# 神楽坂まち飛びフェスタ2010 サポーターバッチ特典一覧

まち飛びフェスタの期間中、各所で販売される「サポーターバッチ」。これはまち飛びフェスタの運営を支える、特典付バッチです！1個500円ですが、これをつけて対象イベントに参加すると特典が受けられるほか、このページの特典提供店にて、それぞれ魅力的なサービスをご用意してお待ちしています。おトクがいっぱいのバッチをぜひ！！



第6回サポーターバッチコンテストグランプリ  
ひらたあきらさんの作品

**パティスリー サロン・ドゥ・テ アミティエ 神楽坂** **1**

●500円以上のお買い上げで焼き菓子プレゼント。

【10:00～18:30(LO) / 定休日：火曜】

**助六** **2**

●バッチをつけている方を対象に期間中店内商品全て 定価の10%OFF！

【平日：10:30～20:00  
週末：11:00～19:00  
/ 定休日：第2,3日曜】

**神楽坂上 丸岡陶苑** **3**

●2,100円以上お買い上げの方に蚊帳生地製のフキンをプレゼント

【平日：10:00～20:00  
土日祝：12:00～18:00  
/ 定休：偶数月は月曜、奇数月は日曜】

**神楽坂 Rouge** **4**

●ご飲食代より10%OFF

【17:30～22:00(LO)  
/ 定休日：日曜、第2月曜】

**レストラン・ラ・マティエール** **5**

●ご飲食時、グラスワインまたはソフトドリンク1杯プレゼント (バッチを持っている方のみ)

【11:30～14:00(LO)、  
18:00～21:00(LO)  
要予約 / 定休日：月曜】

**葉歩花庭** **6**

●ランチ：小会席 (¥3,990) 自家製梅酒、又はソフトドリンクサービス  
ディナー：草会席 (¥11,550) 葉歩花庭オリジナル箸プレゼント

【水～土 11:30～14:00  
月～土 18:00～21:00(LO)  
定休日：日曜、第1月曜】

**神楽坂 kodama** **7**

●ご来店の方に小さなプレゼント (醤油・ソース入れ)

【10:00～18:00 定休日：不定休】

**ソプラ アクア** **8**

●コース料理ご注文のお客様にグラスワイン1杯サービス

【Lunch 11:30～14:00(LO)  
Dinner 18:00～21:30(LO)  
定休日：不定休】

**神楽坂五十番本店** **9**

●レストランでご飲食時、お一人様1杯、ソフトドリンク or 生ビール or グラス酒類を1グラスサービスいたします。(ただし平日のランチ時間と、土日祭日を除く)

【平日 11:15～22:00(LO) 23:00閉店  
土曜 11:15～21:00(LO) 22:00閉店  
日祭 11:15～20:00(LO) 21:00閉店  
/ 定休日：なし】

**ココットカフェ** **10**

●ご飲食の方にオリジナルパウンドケーキ1カットプレゼント

【水～金 12:30～19:30(LO)  
土日 12:30～17:30(LO)  
定休日：月曜・火曜 (原則として)】

**神楽坂 Y cucina** **11**

●ご飲食時、エビス生ビール1杯をサービスいたします。

【17:00～0:00 定休日：日曜】

**まかないこすめ** **12**

●商品お買い上げの方に「まかないこすめオリジナル ToDo シール」を2,100円以上お買い上げの方に「うさぎ十二変化からくりあぶらとり紙」をプレゼント

【月～金 11:00～19:00  
土日祝 12:00～18:00 / 不定休】

**和菓子 五十鈴** **13**

●お買い上げ金額より消費税サービス

【9:00～20:00 / 定休日：日祝 (10,11月は不定休)】

**KIMURAYA** **14**

●We Love Coke! コカコーラ社ハッピーをあげる!! 500ml ペットボトル飲料 (各種) を期間中お買い上げ金額1,000円ごとに1本進呈

【本店：9:00～深夜0:30  
北町店：10:00～21:00 無休】

**器 うす沢** **15**

●ご来場記念の粗品プレゼント

【平日 11:30～18:30  
土祝 11:30～17:00 / 定休日：日曜】

**神楽坂ピーブーズ** **16**

●蜂蜜、ミツロウ製品お買い上げの方10%OFF, ポイント2倍

【10:00～19:00 無休】

**ふくねこ堂** **17**

●2,000円以上お買い上げの方和小物をプレゼント

【12:30～18:30 / 無休】

**カレーや からかうあ** **18**

●ご飲食時、コーン or チーズのトッピング無料 (全日可)

【11:30～15:00(LO)  
17:30～21:00(LO)  
不定休 (毎月HPにて告知)】

**イブテラス** **19**

●ご飲食時、ワンドリンクサービス

【18:00～22:30 / 定休日：日曜】

**神楽坂 梅花亭** **20**

●消費税サービス

【10:00～19:30 / 不定休】

**焼き菓子 & サロン・ド・テ George Sand** **21**

●お買い上げ時、カフェ利用時にマドレーヌ1個サービス

【平日 11:00～19:00  
日祝 11:00～18:00  
定休日：月曜 (祝日営業、翌日休)】

**ウッドマンズケーキ** **22**

●1,000円以上お買い上げのお客様に、抹茶シュークリームひとつプレゼント

【11:00～19:00 不定休】

**今彩** **23**

●お食事の方にハーブティをサービス

【10:00～18:30(LO) / 定休日：火曜】

**ビストロ ルミディ** **24**

●ランチ：一律100円引き  
ディナー：生ビールまたはグラスワイン1杯サービス

【11:30～14:00  
18:00～21:30(LO)  
/ 定休日：日曜】

**アンジェラ** **25**

●店内でお召し上がり方のお会計から、消費税サービス

【11:30～14:00(LO)/18:00～22:00(LO)  
日祝：11:30～14:00(LO)/17:00～21:00(LO)  
/ 不定休】

**RESTAURANT & BAR NORMAL** **26**

●ご飲食代の10% off

【18:00～25:00  
(フードLO.24:30 ドリンクLO.24:30)  
/ 定休日：日祝】

**神楽坂 和遊** **27**

●ご飲食またはお買い上げいただいた皆様に、和柄の紙ナフキン (20枚入り) をプレゼント

【月～水 9時30分～18時  
木、金 9時30分～22時30分  
土、日 10時～18時30分】

バッチをつけて、  
まちに出かけよう！



**まち飛びフェスタとは 「まちに飛び出した美術館」として 1999 年にスタート。今年で 12 回目を数える、神楽坂の手づくり市民参加祭りです。期間中は伝統芸能から現代アートまで多彩な 80 以上のイベント・催事が企画されています。**

紅葉や漱石が逍遙した時代から、昭和の夜店の歩けないほどの賑わいまで、神楽坂は魅力溢れる文化発信のまちとしての役割を果たしてきました。坂と路地のヒューマンスケールな空間を舞台に、伝統的なものからモダンまで幅広く交差して賑わっていたのが、神楽坂の良き時代であったのではないのでしょうか？その姿は決して過去のものではなく、実はいまも健在であり、古典芸能の深い文化層から、もっとも現代的でパワフルな文化層まで、独自のバランス感覚で分布しているのが、神楽坂の姿です。「まち飛びフェスタ」は、そんな神楽坂らしさを継承し、伝統とモダンが一年に一度大きく交差してエネルギーを発信する手作りのまちの文化祭です。天高くさわやかな秋の 2 週間を、ぜひ神楽坂でお楽しみください。

## 神楽坂まち飛びフェスタ2010

【主催】神楽坂まち飛びフェスタ実行委員会 【後援】新宿区  
【協賛】神楽坂まちづくりの会／神楽坂通り商店会／神楽坂商店街振興組合／本多横丁商店会／神楽坂仲通り商店会／東京神楽坂組合／東京商工会議所新宿支部／ラムラ商店会／東京理科大学／法政大学／赤城神社／アディダスジャパン(株)／(株)熊谷組／あずさ監査法人／英商事(株)／(株)LAU都市施設研究所／名画座ギンレイホール  
【協力】U.G. サトー／毘沙門天善国寺／JR 飯田橋駅／東京メトロ飯田橋駅・神楽坂駅／(株)白井裁断所／草津ホテル ※順不同